



Tandem

Koordinierungszentrum
Deutsch-Tschechischer
Jugendaustausch

Koordinální centrum
česko-německých
výměn mládeže

Informationen zum Programm

Freiwillige Berufliche Praktika in Tschechien 2014/15

für deutsche Jugendliche in nichttertiären, beruflichen Aus-und Weiterbildungsgängen

Programm Erasmus+ / Mobilität in der Berufsbildung (KA1)

Stand: September 2014

FÖR-FBP-ERASMUS+

Inhalt

1. Hintergrund.....	2
2. Vorbereitung der Praktikant/-innen	4
3. Finanzierung	4
4. Unterlagen und Formulare	5
5. Sonstiges	6
6. Termine: Antragstellung in drei Schritten	7
7. Beratung & Kontakt	7

Gefördert durch:





1. Hintergrund

Freiwillige Berufliche Praktika	<p>ist ein Programm im Bereich der beruflichen Bildung, das die Koordinierungszentren Deutsch-Tschechischer Jugendaustausch* seit Mai 2000 anbieten. Die Fördermittel werden vom Deutsch-Tschechischen Zukunftsfonds (Gastgeberprinzip) sowie durch das EU-Programm Erasmus+ (Entsendeprinzip) zur Verfügung gestellt.</p> <p>Junge Leute aus beiden Ländern können dank dieser Finanzmittel einen berufsorientierten Praktikumsaufenthalt zusätzlich (und freiwillig), während oder bis zu einem Jahr nach der Ausbildung im Nachbarland absolvieren.</p> <p>Nähere Informationen zum EU-Programm Erasmus+ im Bereich der beruflichen Aus- und Weiterbildung finden Sie unter dem Link: Erasmus+ Berufsbildung</p>
Zielgruppe	<p>Personen in nichttertiären, beruflichen Aus- und Weiterbildungsgängen, zum Beispiel:</p> <ul style="list-style-type: none">• Auszubildende• Berufsschüler/-innen• Berufsfachschüler/-innen• Personen in formal geordneten Weiterbildungsgängen nach Landes- oder Bundesrecht (z.B. zum/zur Meister/-in, Staatlich geprüften Techniker/-in)• Absolventen/-innen der genannten Bildungsgänge bis 12 Monate nach Abschluss• Personen in der Berufsausbildungsvorbereitung, wenn der Bildungsgang auf eine sich anschließende Berufsausbildung angerechnet werden kann <p><i>(erwünschte Teilnehmerzahl liegt bei mind. 6 Lernenden.)</i></p>
Ausgeschlossen	<p><u>von den Praktika</u> sind:</p> <ul style="list-style-type: none">• Absolvent/-innen von allgemein bildenden Gymnasien• Student/-innen oder Absolvent/-innen von Universitäten oder (Fach)Hochschulen

* Tandem Regensburg und Tandem Pilsen



<p>Ziel(e)</p>	<p>des Praktikums sind:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Fachwissen und/oder berufliche Erfahrungen durch den Aufenthalt im Nachbarland zu erweitern • die Arbeitswelt, die Kultur und Lebensweise des Nachbarlandes kennen zu lernen. <p>Wichtig ist daher die Einbindung in den "normalen Arbeitsalltag" und eine ausreichende pädagogisch qualifizierte Betreuung.</p>
<p>Branchen</p>	<p>Das Programm steht allen Branchen und Berufsgruppen offen.</p> <p>Die Praktika können nur in der beruflichen Branche abgeleistet werden, für die die Praktikant/-innen auch ausgebildet werden/wurden.</p> <p>Das Programm fördert <u>nicht</u> die Teilnahme an Qualifizierungskursen von Berufsbildungswerken, da sie nur bedingt die Erfahrungen der Arbeitswelt widerspiegeln.</p> <p>Im Rahmen der „Freiwilligen Beruflichen Praktika“ ist weder eine formale Eingliederung in einem Betrieb vorgesehen, noch werden Pflichten zur Arbeitsleistung begründet.</p>
<p>Beteiligt</p>	<p>an einem Praktikum sind:</p> <p>Entsendende Einrichtung, Praktikant/-in, aufnehmende Einrichtung und Einsatzstelle(n).</p>
<p>Begleitperson</p>	<p>Bei Teilnahme von Menschen mit Behinderungen, Minderjährigen oder Menschen mit besonderem Förderbedarf können Fahrt- und Aufenthaltskosten für die Begleitpersonen beantragt werden.</p> <p>Andernfalls erhält die Begleitperson einen pau-schalen Fördersatz.</p>



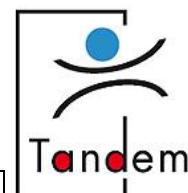
Grundlage	für die Aufenthalte der Praktikant/-innen ist eine Vereinbarung zwischen <ul style="list-style-type: none">• einer entsendenden Einrichtung in Deutschland (zuständig für die Antragstellung),• einer aufnehmenden Einrichtung in Tschechien (zuständig für die Betreuung der Praktikant/-innen),• einer Einsatzstelle (der eigentliche "Arbeitsplatz" des/der Praktikanten/-in) und• dem/der Lernenden.
Dauer des Aufenthaltes	Ab 2 Wochen bis max. 12 Monate . Hinweis: Mindestens 14 Tage + An- und Abreisetag (= 16 Tage) (Wochenend- & Feiertage inkl.)

2. Vorbereitung der Praktikant/-innen

Vorbereitungstage	Jede aufnehmende Einrichtung muss 2 Vorbereitungstage durchführen. Diese Tage vor Ort sollen den Praktikant/-innen helfen, sich in der neuen Umgebung einzuleben, zu integrieren und die Ansprechpartner/-innen sowie die organisatorischen Gegebenheiten vor Ort kennen zu lernen.
Sprachliche & interkulturelle Vorbereitung	ist ein fester 2-tägiger Bestandteil der Vorbereitungstage. Von Tandem ausgebildete Sprachanimateure führen die Teilnehmer/-innen in die Sprache und Kultur des Partnerlandes ein, wobei sie ihnen sowohl wichtige Alltagswendungen als auch das fachliche Grundvokabular in spielerischer Form näher bringen. Es wird empfohlen, dass die Anreise und somit auch die sprachliche und interkulturelle Vorbereitung am Wochenende erfolgen.

3. Finanzierung

Die Förderung geschieht auf der Basis von pauschalisierten Festbeträgen. Folgende Zuschüsse werden aus Mitteln des EU-Programms Erasmus+ an die Praktikant/-innen und an die Projektverantwortlichen bzw. ggf. an die Begleitperson gewährt:



<p>Aufenthaltskosten</p>	<ul style="list-style-type: none"> • die Pauschale für den Aufenthalt (inkl. Versicherung) beträgt für jede/n Teilnehmer/in für die Dauer von zwei Wochen 29,00 € / Tag. • Jeder weitere Tag wird mit 20,00 € (Tag 15 – 60) bzw. 15,00 € (Tag 61 – 360) bezuschusst. • die Praktikant/-innen werden vor Maßnahmebeginn von Tandem international kranken-, unfall- und haftpflichtversichert + Reisegepäckversicherung • die Förderung wird gemäß den Richtlinien der Nationalen Agentur beim BIBB von Tandem direkt an die Teilnehmer/-innen überwiesen. • die Versicherungskosten in Höhe von 0,69€ / Tag pro Teilnehmer/-in verrechnet Tandem direkt mit der Versicherungsagentur Bernhard Assekuranzmakler GmbH, International.
<p>Fahrtkosten</p>	<p>Ab einer Distanz von 100 km werden pro Teilnehmer/-in 180,00 € Fahrtkosten bezuschusst.</p> <p>Bei einer Entfernung ab 500 km beträgt der Zuschuss 275,00 €.</p>
<p>Sprachanimation & interkulturelle Vorbereitung</p>	<p>Ein/e von Tandem ausgebildete/r Sprachanimateur/-in meldet sich bei dem Ausbildungsbetrieb / -einrichtung / Berufsschule und übernimmt in den ersten zwei Tagen des Lernaufenthaltes vor Ort eine Sprachanimation sowie eine interkulturelle Einführung.</p> <p>Für diese Leistung erhält sie/er von Tandem ein Honorar sowie die Erstattung der Reisekosten.</p>
<p>Begleitperson</p>	<p>Pro Lernaufenthalt kann höchstens eine Begleitperson gefördert werden. Die Förderpauschale beträgt 200 €.</p> <p>Bei Teilnahme von Menschen mit Behinderungen, Minderjährigen oder Menschen mit besonderem Förderbedarf können anstelle der Pauschale Fahrt- und Aufenthaltskosten (i.H.d. Aufenthalts- und Fahrtkosten der Lernenden) beantragt werden.</p>



4. Unterlagen und Formulare

einen Monat vor dem Praktikum	sind folgende Unterlagen und Formulare Tandem vorzulegen: <ul style="list-style-type: none">• Teilnehmer/-innenverträge (S. 1 bis 4), inkl. einer Musterkopie Kapitel II der Lernvereinbarungen und Qualitätsverpflichtungen (2x)• Vereinbarung zwischen Tandem und dem Ausbildungsbetrieb/-einrichtung/ Berufsschule (2x)• ggf. Formular Begleitperson• vorläufiges Programm
Vier Wochen nach dem Praktikum	sind folgende Unterlagen und Formulare Tandem vorzulegen: <ul style="list-style-type: none">• definitive Version der Lernvereinbarungen• Teilnehmer/-innenliste• Ausdruck der im MobilityTool eingegebenen Berichte der Praktikant/-innen (inkl. Unterschrift)• Bericht des Ausbildungsbetriebes/- einrichtung/ Berufsschule (auch in elektronischer Form)• Europässe Mobilität in Kopie• Abrechnung / Verwendungsnachweis• ggf. Fotos, Zeitungsartikel etc.

5. Sonstiges

Europass Mobilität	Innerhalb von vier Wochen nach Beendigung des Lernaufenthaltes stellt der Ausbildungsbetrieb / -einrichtung / Berufsschule den Teilnehmern/-innen den Europass Mobilität aus. Hierbei handelt es sich um einen Nachweis, der die im Ausland erworbenen Lernerfahrungen dokumentiert. Die Anlauf- und Ausgabestelle ist das Nationale Europass Center. Mehr Informationen unter: http://www.europass-info.de/?id=38
---------------------------	--



Evaluation

Die einzelnen Teilnehmer/-innen füllen im Anschluss an das Praktikum strukturierte Fragebögen, in denen folgende Themenbereiche abgefragt werden, aus:

- Erwartungen & Motivation
- Vorbereitung
- Sprachanimation & interkulturelle Kompetenz
- Organisation (Unterkunft, Verpflegung)
- Praktikumsablauf / Inhalte
- neue Erkenntnisse & Ergebnisse
- Freizeitgestaltung
- Land und Leute
- Probleme während des Praktikums
- Anregungen & Wünsche

Darüber hinaus werden auch die Begleitpersonen bzw. Vertreter/-innen der entsendenden Einrichtung zu den oben genannten Themen befragt.

Die Ergebnisse werden zur Sicherung bzw. Erhöhung der Qualität des Programms genutzt.

6. Termine: Antragstellung in drei Schritten

Einrichtungen

1. Interessenbekundung
 - der vorläufige Termin
 - Anzahl der Teilnehmer/-innen
 - Anzahl der Wochen (mind. 2)
 - Berufsfeld(er)
 - Name der tschechischen Partneereinrichtung
 - Motivation und bisherige Erfahrungen.
2. Nähere Informationen zu den beiden Partneereinrichtungen zum geplanten Austausch
3. Absichtserklärungen der Partner

7. Beratung & Kontakt

Für alle Fragen rund um das Programm steht Tandem zur Verfügung. In beiden Koordinierungszentren gibt es Ansprechpartner, die Sie bei Fragen zur Antragstellung (Sachbearbeitung) oder Planung (Pädagogik) gerne beraten.



<p>Maximilianstr. 7 D-93047 Regensburg Tel.: +49/ (0)941 / 58 55 7-0 Fax: +49/ (0)941 / 58 55 7-22 E-Mail: tandem@tandem-org.de http://www.tandem-org.de</p>	<p>Riegrova 17 CZ-306 14 Plzeň Tel.: +420/ 377 634 7-55 Fax: +420/ 377 634 7-52 E-Mail: tandem@tandem.adam.cz http://www.tandem.adam.cz</p>
<p>Jana Kučerová Pädagogische Mitarbeiterin Durchwahl –14 kucerova@tandem-org.de</p> <p>Lucie Matyášová Sachbearbeiterin Durchwahl –15 matyasova@tandem-org.de</p> <p>Sophie Markiewicz Sachbearbeiterin Durchwahl – 21 markiewicz@tandem-org.de</p>	<p>Iva Tesařová Projektmitarbeiterin Durchwahl –59 tesarova@tandem.adam.cz</p>